

Erich u. Berthold Niessen / Ursula Peterges-  
Maraite, LVF. / Adolf Klein /

### Di., 19. Dez.

**7.45 Uhr:** Frühmesse in **Elsenborn**

Jgd. Julie Dethier, Pastor Henri Dethier / Jgd.  
Sr. Malachia (Maria) Herbrand /

→**19.00 Uhr:** **13. Lebendiger Adventskalen-  
der** als Besinnung in der Seniorenheimka-  
pelle

### Mi., 20. Dez.

**7.45 Uhr:** Frühmesse in **Bütgenbach**

Joseph u. Josephine Thomas-Dollendorf, LVF

→**18.15 Uhr:** **14. Lebendiger Adventskalen-  
der** bei Fam. Sebastian u. Laila Peiffer-  
Kreutz, Wallbrückstr. 28, Weywertz

**19.00 Uhr:** Abendmesse in **Weywertz**  
mit **Bußgottesdienst**

Gretchen Reinertz u. Eltern Reinertz-Mersch /  
Jgd. Anna Welsch-Langer, Eheg., LVF. /  
Ehel. Barthel u. Maria Krings-Bach, LVF. /  
Hubert Küpper, Eheg. Katharina, Erich, Jean-  
not u. LVF. /

### Do., 21. Dez.

**8.00 Uhr:** Frühmesse im **Kloster**

► **8.35 Uhr:** **Kinderbußfeier** (3.+ 4.Schj.)  
in **Weywertz (Michaelskapelle)**

► **9.20 Uhr:** **Kinderbußfeier** (5.+ 6.Schj.)  
in **Weywertz (Michaelskapelle)**

**14.45 Uhr:** Seniorenmesse in der **Vinzenz-  
kapelle** des Seniorenheims -  
mit **Bußgottesdienst**

Ehel. Josef u. Martha Hilgers-Reuter, So.  
Stephan, LVF. / Jgd. Anni Pelzer, Jgd. Carl  
Cremer / Ehel. Knodt-Greimers / Ehel.  
Reuter-Stoffels, LVF. / Erich Schumacher,  
LVF., Ehel. Albert u. Ketchen Schauss,  
LVF. / Heinrich Rauw, LVF. /

► **15.15 Uhr:** **Kinderbußfeier** (3.-6. Schj.)  
in **Elsenborn (Brigidakapelle)**

► **17.00 Uhr:** **Kinderbußfeier** (3.-6. Schj.)  
in **Bütgenbach (Seniorenheimkapelle)**

### Fr., 22. Dez.

**7.45 Uhr:** Frühmesse in **Weywertz**

Ehel. Rudolf u. Nella Boemer, Ehel. Walter  
u. Agnes Bastin /

→**18.15 Uhr:** **15. Lebendiger Adventskalen-  
der** am Krippenort Pfarrkirche St. Mi-  
chael, Weywertz.

**19.00 Uhr:** 4. **Kinder-Adventsgottes-  
dienst in Elsenborn** mit Kinderchor  
Geschwister Andres /

### Sa., 23. Dez. - 4. Sonntag im Advent - B

17.25 Uhr: **Rosenkranzgebet**

**18.00 Uhr** Pfarrmesse in **Bütgenbach**

**19.15 Uhr:** Pfarrmesse in **Elsenborn**

## KLJ - Gruppenstunden

**KLJ-Weywertz:** Sa., 16.12., 18 Uhr: KLJ-  
Leiterrat und Weihnachtsfeier / KLJ-Lager  
vom 30.06. bis 07.07.18. Bitte Vormerken.

**KLJ-Bütgenbach:** Fr., 22.12., 19.30 Uhr:  
Leiterrat mit Weihnachtsfeier

**KLJ-Berg - KLJ-Elsenborn**

## Kirche und Medien

**17.12. - BRF 2 (104,1) - 8.30/18.40 Uhr -**  
Meditation im Advent; Das Matthäus-  
evangelium im Mittelpunkt

**Website:** [www.buetgenbach.eu](http://www.buetgenbach.eu)  
[www.weywertz.be](http://www.weywertz.be)

In dieser Woche ist der **894. Newsletter**  
erschienen. - Umfangreiche Fotogalerien

**ZDF,** 9.30 Uhr: Gottesdienst aus **Roding**

## Lektoren- und Ministrantendienst

Minstranten-Begräbnisdienst **Dezember**

**B'bach:** Anne C., Nicolas, Eric F.

**E'born:** Liv, Loris, Kilian, Emma

**W'wertz:** Samira, Anne, Loan, Clémence

**Lektorendienst - Kollektendienst**

**B'bach:** Les. S.18ff- Kollekten: s. Plan

**Weywertz:** Les. S.42f. - Kollekten: Gr.3

## Aktion 11.11.11

Die stolze Summe von **6.835,00 €** erbrachte  
diese Aktion in unserem Pfarrverband. Vie-  
len Dank allen Verkäufern(innen) u. Käufern



# Pfarrfamilie Bütgenbach

Bütgenbach-Berg - Elsenborn

Küchelscheid-Leykaul

Nidrum - Weywertz

Pastor Lothar Klinges, Tel. **080/446069** - bei Abwesenheit auf Telefonbeantworter sprechen  
e-Mail: [pfarramt@skynet.be](mailto:pfarramt@skynet.be) - Hrsg.: Pfarrverband Bütgenbach – erscheint wöchentlich  
**17. Dezember 2017 – 3. Sonntag im Advent - B - 2017/51**

## An diesem Sonntag Fest der hl. Odilia Patronatsfest in unserer Kapellengemeinde Berg

### „Tragt in die Welt nun ein Licht“ Empfang des Friedenslichtes aus Betlehem in Bütgenbach

Die Initiative geht auf eine Idee des  
Österreichischen Rundfunks (ORF) zu-  
rück, dass ein Licht aus Betlehem als Bot-  
schafter des Friedens und der Geburt Jesu  
durch die Länder reisen soll. Es will des-  
halb nicht missverstanden werden als  
„magisches Zeichen, das den Frieden  
herbeizaubern kann“, sondern es soll ein  
Zeichen der Hoffnung sein, dass Frieden  
möglich ist. Seit 1986 wird dieses Licht  
vor Weihnachten durch ein Kind in der  
Geburtsgrötte in Betlehem entzündet.  
Österreichische Pfadfinder bringen es in  
einer explosions sicheren Lampe mit dem  
Flugzeug nach Wien. Am 3. Advent wird  
es in alle Orte Österreichs und in weitere  
europäische Länder und bis in die USA  
gebracht. In Weywertz, wohin das Frie-  
denslicht seit 1994 kommt, in Deutsch-  
land, Belgien, in der Schweiz, in Tsche-  
chien und anderswo nehmen es die dortigen  
Pfadfinder oder Mitglieder der Pfarr-  
verbände entgegen und kümmern sich um  
die Weitergabe im Pfarrverband. Am 3.

Adventssonntag werden Mitglieder unse-  
rer Kontaktgruppen das Licht entgegen-  
nehmen und nach Weywertz bringen. Am  
Montagabend werden wir es im Rahmen  
der 19 Uhr-Abendmesse empfangen.

## 125 Jahre Harmonie

Vor 125 Jahren haben ein paar mutige  
Männer einen Musikverein gegründet.  
Die Ziele waren, zusammen zu musizie-  
ren, die Kameradschaft zu pflegen, Kon-  
zerte und Auftritte zu bestreiten und mit  
der Musik Freude zu bereiten. Bis heute  
hat sich an diesen Zielen nicht viel geän-  
dert, außer natürlich, dass heute das Re-  
pertoire, die Stilrichtungen vielfältiger  
geworden sind. Als Kind und junger  
Mensch durfte ich selbst in der Harmonie  
bei Hubert Dahmen meine ersten Erfah-  
rungen in Notenlehre und im Spielen der  
Klarinette machen und habe viele Jahre  
gerne an den Proben und Auftritten der  
Harmonie Elsenborn teilgenommen.  
Nunmehr darf unsere Harmonie Elsen-  
born auf stolze 125 Jahre erfolgreiche  
Vereinsgeschichte zurückblicken. Dies ist  
berechtigter Anlass ein Jubiläum zu bege-  
hen. Hierzu beglückwünsche ich unserer  
Harmonie aufs Herzlichste.

*Euer Pastor Lothar Klinges*

## Pfarrversammlung Nidrum

Alle Interessierten der Dreikönigspfarre  
sind zu einer Pfarrversammlung am **Do.,  
11. Jan. 2018**, um 19.30 Uhr eingeladen.

### 3. Sonntag im Advent B

17. DEZEMBER 2017

1 Thess 5,16-24; Joh 1,6.8.19-28

#### Samstag, 16. Dezember 2017

17.25 Uhr: Rosenkranzgebet

18.00 Uhr: Pfarrmesse in **Bütgenbach**  
mit Vorstellung der **Firmlinge Jg. 2002**  
mit **Kinderkirche**

Jgd. Ewald Grosjean, Elt., LVF. / Zum Dank / Jgd. Lieschen Richter-Kreitz, Eheg. Klaus, Ehel. Nikolaus u. Lieschen Mackels-Classen, LVF. / Ehel. Albert u. Lieschen Schoffers-Stoffels, Elt., Geschw., LVF. / Ehel. Peter u. Annchen Stoffels-Faymonville, So. Helmut, LVF. / Ehel. Eugène u. Martha Marichal-Langer, To. Klara, LVF. / Walter u. Lisa Brül-Klein / Peter Leyens / Ehel. Cremer-Binten / Jgd. Lena Gehlen-Niessen, Eheg. Franz / Irene Müller-Heinen u. Erich Langer / Jgd. Paul u. Roger Mertz, LVF. Mertz-Kuhn / Ehel. Jouck-Grosjean u. Muller-Trouet, Frank Muller /

19.15 Uhr: Pfarrmesse in **Elsenborn**  
mit **Bußgottesdienst**

Josef Leyens / Ehel. Josef u. Maria Schumacher-Kötten, LVF./ Joseph Schumacher, LVF. / Erich Heck, LVF. / Leo Klinges / Adolf Wahlen / Ehel. Peter u. Rosa Gerretz-Kalpers / Ehel. Albert u. Emma Gehlen-Michels, LVF. / Irmgard Goyens-Langer / Alexander Van Elst /

#### Sonntag, 17. Dezember 2017

8.00 Uhr: Frühmesse im **Kloster**

9.00 Uhr: **Odilia-Festmesse in Berg**  
mit **Kirchenchöre** St. Stefanus-St. Odilia  
I. Jgd. Victorina Niessen-Brüls / Ehel. Wilhelm u. Elly Schmitz-Cloth, LVF. / Ehel. Mathias u. Katharina Alard-Weynand, LVF. / Ehel. Sarlette-Schmitt, Anna, Josef u. Ulrich / Klärchen Brüls-Weynand, LVF. / Joseph Grün

9.15 Uhr: Wortgottesfeier im Seniorenheim

#### Gemeindeschule im Seniorenheim

Am Dienstag, 19. Dezember, besuchen die Kinder (1.+2. Schj.) der Gemeindeschule Weywertz die Seniorinnen und Senioren in unserem Seniorenheim „Hof Bütgenbach“.

### Aus dem Pfarrleben - Termine - Mitteilungen - Hinweise

#### Pfarrverband Bütgenbach

- ◇ **Mi.**, 13.12., 17.45-18.30 Uhr: **Krippenspiel** Probe (Pfarrkirche St. Michael)
- ◇ **Mi.**, 13.12., 19.30 Uhr: **Bibelabend** zum Thema „Freut Euch“ (Emmausraum)
- ◇ **Do.**, 14.12., 14.00-18.30 Uhr: Dekanatskonferenz (Kloster St. Vith)
- ◇ **Sa.**, 16.12., 18.00 Uhr: **Firmlinge Jg. 2002** stellen sich im Gottesdienst vor
- ◇ **So.**, 17.12., 18.00 Uhr: **Friedenslicht** in Empfang nehmen (Pfarrkirche St. Josef, Eupen)
- ◇ **Mi.**, 20.12., 19.30 Uhr: **Bibelabend** „Hirten außer Rand und Band“ (Emmausraum)
- ◇ **Do.**, 21.12., 20.00 Uhr: **Erstkommunionkatechetinnen** (Pastor-Messerich-Raum)

#### Pfarre St. Stefanus

- ◇ **Mi.**, 13.12., 19.00 Uhr: **Frauen in Bewegung:** Adventsfenster mit anschl. Adventsfeier (Pfarrheim)
- ◇ **So.**, 17.12., 17.00 Uhr: **Adventskonzert** (Pfarrkirche St. Stefanus)
- ◇ **Mi.**, 20.12., 12.00 Uhr: **Freundeskreis der Pensionierten:** Weihnachtsfeier
- ◇ **Do.**, 27.12., 14-16 Uhr: **Sternsingertreffen** (Pfarrheim, Marktplatz)

#### Pfarre St. Bartholomäus

- ◇ **Sa.**, 23.12., 20.00 Uhr: **125 Jahre Musikverein** Harmonie Elsenborn (Herzebösch)
- ◇ **Do.**, 03.01., 10-12 Uhr: **Sternsingertreffen** (Brigida-Kapelle an der Pfarrkirche)

#### Freundeskreis / Freundschaftsbund Pensionierte - Weihnachtsfeier

- **Nidrum:** Di., 19.12., 14.00 Uhr  
im Haus der Begegnung mit Chor und Musik
- **Bütgenbach-Berg:** Mi., 20.12., 12.00 Uhr  
im Töpferkeller
- **Weywertz:** Do., 21.12., 13.30 Uhr  
im Fischweiher

#### Bußgottesdienste

- mit persönlicher Beichtgelegenheit
- Sa., 16.12., 19.15 Uhr: Elsenborn
- Mo., 18.12., 19.00 Uhr: Bütgenbach
- Mi., 20.12., 19.00 Uhr: Weywertz
- Do., 21.12., 14.45 Uhr: Seniorenheim
- **Kinderbußfeiern und Kinderbeichten**
- Do., 21.12., 8.30 u. 9.20 Uhr: Weywertz
- Do., 21.12., 15.15 Uhr: Elsenborn
- Do., 21.12., 17.00 Uhr: Bütgenbach

#### Pfarre St. Michael

- ◇ **Mi.**, 13.12., 17.45 Uhr: Probe **Krippenspiel** (Pfarrkirche St. Michael)
- ◇ **Mi.**, 13.12., 19.30 Uhr: **Frauen in Bewegung:** Kochabend (Pfarrheim)
- ◇ **Sa.**, 16.12., 18.00 Uhr: **KLJ-Leiterrat.**
- ◇ **So.**, 17.12., 10.15 Uhr: **Frauenchor** Chora Bella gestaltet den Gottesdienst
- ◇ **Do.**, 21.12., 13.30 Uhr: **Pensioniertenbund:** Weihnachtsfeier (s. hier unten)
- ◇ **Do.**, 28.12., 9.30-10.30 Uhr: **Sternsingertreffen** (Helena Stollenwerk Raum)

#### Eine turbulente Komödie

Die Theatergruppe St. Michael Weywertz freut sich, Euch zu den Theaterabenden im Saal Thomas einladen zu dürfen. In dieser Theatersaison präsentiert sie Euch das Lustspiel in vier Akten „Akt mit Blume“ von Norman Robbins. **Es spielen mit:** Catrine Marechal, Achim Theis, Andrea Boemer, Ronny Fickers, Yves Mreyen, Maria Mollers und Dany Hermann Nachfolgend die **Daten** der Aufführungen:

- Samstag 13.01.2018 um 20:30 Uhr
  - Samstag 20.01.2018 um 20:00 Uhr
  - Sonntag 21.01.2018 um 16:00 Uhr  
(zugunsten der Animationsgruppe unseres Seniorenheims „Hof Bütgenbach“)
  - Samstag 27.01.2018 um 20:00 Uhr
- Die Generalprobe findet am 7. Januar 2018 um 17.00 Uhr statt. Der **Kartenvorverkauf** ist am 6. Januar 2018 von 14 bis 16 Uhr im Saal Thomas. Ebenfalls sind Karten ab 8. Januar bei Patrick Klückers (Tel. 0494/630038 – nach 17.00 Uhr) erhältlich. Der Kartenpreis beträgt 6 € und garantiert einen gesicherten Sitzplatz.

9.40 Uhr: Rosenkranzgebet

10.15 Uhr: Pfarrmesse in **Weywertz**  
mit **Kinderkirche** / mit **Chora Bella**

**Sechswochenamt** Pastor Herman Brouwers / f. die Dreikönigspfarre Nidrum / Jgd. Hannelore Rozein-Löw, LVF. / Jgd. Josef Bodarwé, Eheg. Fina / Ehel. Aloys u. Maria Reuter-Sarlette, LVF. / Paul Schumacher u. Enkel Roland / LVF. Bernhard Rauw-Welsch, LVF. Michel Justen-Kohnen / Helmuth Dahmen, Maria, Eltern u. Nicole / Jgd. Johann Willems, Elt. u. LVF. / Peter Sarlette, Elt., Schw.Elt. /LVF. Peters-Löfgen / Jgd. Rita Jansen-Dannemark, Eheg. Karl Jansen / Ehel. Albert u. Ketchen Schauss-Reinertz, LVF./ Jgd. Irene Gehlen-Käsmacher, LVF. / Ehel. Bernard u. Catharina Hock-Jetzen, LVF./Jgd. Maria Sarlette-Reuter / Jgd. Hildegard Sarlette-Schenk, LVF. / Mathias Schössler u. Julie Renardy / Jgd. Johanna Schumacher-Peiffer / Jgd. Ewald Heck u. Franziska Heck-Noel / Hubert Noel / Ehel. Felix uy. Maria Bastin-Heck / Ehel. Gaby u. Franz Roehl-Heck / Ehel. Hermann u. Theresia Knott-Schumacher / Jgd. Wilma Dupont, Ehel. Michel u. Kath. Boemer-Küpper, Ehel. Albert u. Magdalena Dupont-Scholzen / Jgd. Annchen Willems-Sarlette, Eheg. Paul, LVF. / Ewald Heindrichs (s. Jg. 1935) / Jgd. Mathieu Keus, LVF. / zu Pater Pio / Jgd. René Schumacher u. Christian / Felix u. Else Toussaint-Sparla, LVF. / Johann u. Julie Schauss-Veiders, LVF. / Ehel. Nikolaus Küpper-Gietzen, Cornel, Gisela, André, Maria u. Annchen / Christian Schumacher / f. Schwerkranken / LVF. Boemer-Gaspar, Elt., Geschwister/ Fina Dannemark-Koch, LVF. / Ehel. Johann u. Maria Herbrand-Küpper, Ehel. Leonard Herbrand-Huppertz, Wilhelm /

→19.30 Uhr: **11. Lebendiger Adventskalender** bei Fam. Karl-Heinz u. Martina Lecoq-Dahmen, Bahnhofstr. 81 (Oberweywertz)

#### Mo., 18. Dez.

8.00 Uhr: Frühmesse im **Kloster**

→18.15 Uhr: **12. Lebendiger Adventskalender** des Krippenortes „Am Hügel“ bei Herbert Linden, Am Hügel 5.

19.00 Uhr: Abendmesse in **Bütgenbach**  
mit **Bußgottesdienst**  
Empfang des Friedenslichtes aus Betlehem